



**СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЗНАНИИ
RECOGNITION CERTIFICATE**

Настоящим удостоверяется, что
This is to certify that

**ООО "КБ Инжениринг"
"KB Engineering" LTD**

Россия, 353925, Новороссийск, пр. Дзержинского, 216

216, Avenue Dzerzhinskogo, 353925, Novorossiysk, Russia.

признается Российским морским регистром судоходства как предприятие, производящее указанные в Приложении к настоящему Свидетельству работы в соответствии с требованиями Российского морского регистра судоходства.

is recognized by Russian Maritime Register of Shipping as a Firm performing the works listed in Annex to this Certificate in accordance with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт освидетельствования № 07.00046.185 от 25.06.2007
Survey Report No. of

В документах предприятия по результатам выполнения указанных работ должно быть записано:
The Firm's documents on the results of the above works are to bear the note:

«Работы произведены в соответствии с требованиями Российского морского регистра судоходства.
»
«The works have been carried out in accordance with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.»

Свидетельство о признании № 07.00007.185 действительно до 25.06.2012 »
Recognition Certificate No. is valid until »

Настоящее Свидетельство с Приложением действительно до 25.06.2012
This Certificate with Annex is valid until

при условии подтверждения через каждые 12 месяца(ев).
subject to confirmation each month(s).

Настоящее Свидетельство о признании теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Recognition Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Условия применения Свидетельства о признании устанавливаются Соглашением между Российским морским регистром судоходства и предприятием.

The application procedure for this Recognition Certificate is set forth in the relevant Agreement between Russian Maritime Register of Shipping and the Firm.

Дата выдачи 25.06.2007 № 07.00007.185
Date of issue

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



Власенко М.Б./ M Vlasenko

(фамилия, инициалы)
name

ПРИЛОЖЕНИЕ
ANNEX

(к форме 7.1.4.2)
to 7.1.4.2)

к Свидетельству о признании № 07.00007.185
to Recognition Certificate No.

Код и наименование работ, выполняемых предприятием
Code and names of works performed by the Firm

22005000-Освидетельствование и техническое обслуживание спасательных средств.
22005000-Survey and maintenance of life-saving appliances.

22005004-Освидетельствование и испытания спасательных кругов.
22005004-Survey and test of lifebuoys.

Изготовители: Муромский приборостроительный завод.
Manufacturers: Muromskiy apparatusbuilding factory.

22005012-Освидетельствование и обслуживание жилетов спасательных ненадувных.
22005012-Survey and maintenance of non inflatable life jackets.

Изготовители: "ООО НПО "Морские спасательные средства", ФГУП "СИГНАЛ".
Manufacturers: "Sea-saving appliances" LTD, Federal State Unitary Enterprise "Signal".

22005012-Освидетельствование и обслуживание гидротермокостюмов, защитных костюмов и теплозащитных средств.

22005012-Survey and maintenance of immersion suits, anti-exposure suits and thermal protective aids.

Изготовители: ООО НПО "Морские спасательные средства", Уфимский завод эластомерных материалов, изделий и конструкций (УЗЭМИК)

Manufacturers: "Sea life-saving Appliances" LTD, Ufa Plant of Elastomer Materials, Articles and Structures "(UZEMIK)

22005005-Освидетельствование и обслуживание огней-указателей местонахождения спасательных средств и автоматически действующих дымовых шашек.

22005005-Survey and maintenances of position-indicating light of life-saving appliances, and self-activating smoke signals.

Изготовители: Муромский приборостроительный завод, "ООО НПО "Морские спасательные средства"

Manufacturers: Muromskiy apparatusbuilding factory, "Sea lift-saving appliances@ LTD.

22005011- Освидетельствование и испытания посадочных штормтрапов и спасательных шкентелей с мусингами.

22005011-Survey and testing of embarkation ladders and lifelines.

Изготовители: ООО "БПУ "Моряк", ООО "БОФ", ООО "Велес".

Manufacturers: BPU "Morjak"LND, "BOF"LTD, "Veles" LTD.

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)
signature

Власенко М.Б./ M Vlasenko

(фамилия, инициалы)
name